-----Introduction-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/b/be/Tsushima-Introduction.ogg/revision/latest?cb=20171117191041

択捉型海防艦、対馬。ここに……。南方航路防衛用に建造されたこの体……。存分に働くつもりですから。楽しみに…ね。

The Etorofu-class costal defense ship, Tsushima, has arrived. I'll put this body made for defending the Southern Corridor to good use. Just wait and see.

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/3/34/TsushimaKai-Introduction.ogg/revision/latest?cb=20171117191714

択捉型海防艦、対馬、ここに。南方航路や台湾航路守ってみせます。この体で全力で、負けませんから。

The Etorofu-class costal defense ship, Tsushima, has arrived. I'll protect the Southern and Taiwanese Corridors. I'll do my best to not lose with this body of mine.

-----Library-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/0/0e/Tsushima-Library.ogg/revision/latest?cb=20171117191050

択捉型海防艦、その七番艦となります、対馬です。南方航路の防衛のために生まれました。本土とシンガポールの間の船団護衛に努めました。同航路が危なくなってからは台湾や日本海側の航路を守ります。戦いの後は皆さんの復員にも努めました。

I'm the 7th ship of the Etorofu-class costal defense ships, Tsushima. I was born for the sake of defending the Southern Corridor. I escorted fleets between Mainland Japan and Singapore. After that Corridor got too dangerous, I protected the Corridor around Taiwan and Sea of Japan. After the war was over, I worked to repatriate everyone.

-----Secretary 1-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/9/90/Tsushima-Secretary\_1.ogg/revision/latest?cb=20171117191120

対馬はここに。

I'm right here.

-----Secretary 2-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/0/05/Tsushima-Secretary\_2.ogg/revision/latest?cb=20171117191124

衝突には気をつけないと。

Be careful of collisions.

-----Secretary 3-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/b/bf/Tsushima-Secretary\_3.ogg/revision/latest?cb=20171117191128

南方航路は危険が一杯 。鎮守府も危険が・・・一杯 ?うふふ。

The Southern Corridor is full of dangers. The Naval Base is... full of dangers too? \*heave\* Ufufu♥

-----Idle-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/9/9e/Tsushima-Idle.ogg/revision/latest?cb=20171117191038

ふあぁ・・・あ、あれ、鵜来ちゃん?あぁ、違ったみたい。ふぅ、船違い。ふふ、うふふ。

\*yawn\*... h-huh, Ukuru? Ah, I made a mistake. Whew, got the wrong ship. Fufu, ufufufu♥

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/9/9d/TsushimaKai-Idle.ogg/revision/latest?cb=20171117191711

ふあぁ・・・あ、あれ、鵜来ちゃん?あぁ、違った、みたい。艦違い。うふ、うふふふ。

\*yawn\*... Hu-huh, Ukuru? Ah, I made a mistake. Got the wrong ship. Ufu, ufufufu♥

-----Secretary Married-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/c/cc/Tsushima-Secretary\_Married.ogg/revision/latest?cb=20171117191131

司令、対馬はここに。えぇ?膝枕ですか?ふあぁ、し、しかったないですね。はい。

I'm right here, Commander. Ah, you want to lie on my lap? Well, I-I've got no choice then. Here.

-----Wedding-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/4/4c/Tsushima-Wedding.ogg/revision/latest?cb=20171117191153

えぇ・・・リングを対馬に?ありがとう、ございます、司令。忘れません。この日、この時を、ぜったい。嬉しい。

Eh... this ring is for me? Thank you... so much, Commander. I'll never ever forget this. This day, this moment. I'm so happy.

-----Looking At Scores-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/0/0d/Tsushima-Looking\_At\_Scores.ogg/revision/latest?cb=20171117191052

見ます・・・か?そうですか。はい。

You want... to see it? Okay then. Here.

-----Joining A Fleet-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/4/49/Tsushima-Joining\_A\_Fleet.ogg/revision/latest?cb=20171117191045

択捉型海防艦、つ・し・ま、抜錨。うふふ。

Etorofu-class costal defense ship, Tsu-shi-ma, setting sail. Ufufu♥

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/3/35/TsushimaKai-Joining\_A\_Fleet.ogg/revision/latest?cb=20171117191720

第百一戦隊、つ・し・ま、抜錨。うふふ。

101st Squadron, Tsu-shi-ma, setting sail. Ufufu♥

-----Equipment 1-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/5/53/Tsushima-Equipment\_1.ogg/revision/latest?cb=20171117191009

危険が一杯。爆雷も一杯。うふふ。

There are lots of dangerous things. I have lots of depth charges though. Ufufu♥

-----Equipment 2-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/e/e7/Tsushima-Equipment\_2.ogg/revision/latest?cb=20171117191013

ありがとう、いいわ。

Thank you. This is nice.

-----Equipment 3-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/a/ae/Tsushima-Equipment\_3.ogg/revision/latest?cb=20171117191028

どう言うこと?そうですか。

What do you mean? I see.

-----Supply-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/1/14/Tsushima-Supply.ogg/revision/latest?cb=20171117191148

また出れます。

I'm heading out again.

-----Docking Minor-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/b/ba/Tsushima-Docking\_Minor.ogg/revision/latest?cb=20171117191000

修理は手早くおねがい。

Make the repairs quick, please.

-----Docking Major-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/8/87/Tsushima-Docking\_Major.ogg/revision/latest?cb=20171117190954

そうよ。修理は急がないと・・・急がないと、間に合わないから。

That's right, I need to hurry with the repairs... I need to hurry or I won't make it in time.

-----Construction-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/4/4a/Tsushima-Construction.ogg/revision/latest?cb=20171117190951

出来ました。

It's done.

-----Returning From Sortie-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/0/02/Tsushima-Returning\_From\_Sortie.ogg/revision/latest?cb=20171117191117

戻ってきました・・・ふぅ〜うふふ。

I'm back... Phew~ Ufufu♥

-----Starting A Sortie-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/b/b6/Tsushima-Starting\_A\_Sortie.ogg/revision/latest?cb=20171117191139

ふあぁ、第一海上護衛隊、対馬、行き、ます。

Whew~ 1st Surface Escort Division, Tsushima, heading out.

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/1/11/TsushimaKai-Starting\_A\_Sortie.ogg/revision/latest?cb=20171117191723

ふあぁ、択捉型海防艦、対馬、出撃、します。

Whew~ Etorofu-class costal defense ship, Tsushima, sortieing.

-----Battle Start-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/1/1d/Tsushima-Battle\_Start.ogg/revision/latest?cb=20171117190948

敵を、見つけてしまいました。

I have spotted the enemy.

-----Attack-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/a/a9/Tsushima-Attack.ogg/revision/latest?cb=20171117190946

負けませんから。

I will not lose.

-----Night Battle-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/4/42/Tsushima-Night\_Battle.ogg/revision/latest?cb=20171117191113

つ・し・ま、突撃します。付いてきて、ください

Tsu-shi-ma, charging. Please follow me.

-----Night Attack-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/d/d7/Tsushima-Night\_Attack.ogg/revision/latest?cb=20171117191111

ここは危険が一杯。えい!

There are a lot of dangers here. Take that!

-----MVP-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/d/d7/Tsushima-MVP.ogg/revision/latest?cb=20171117191107

ふぅ・・・対馬、ですか?そう、ですか。お役に立ってて、良かった。うふふ、うふふふふ。

Whew~ Me? I... see. I'm glad I was able to be of use. Ufufu, ufufufufu♥

-----Minor Damage 1-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/0/04/Tsushima-Minor\_Damage\_1.ogg/revision/latest?cb=20171117191059

い、いや。

N-no...

-----Minor Damage 2-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/c/ca/Tsushima-Minor\_Damage\_2.ogg/revision/latest?cb=20171117191103

いやだ・・・いやだから。

I don't... I don't like this...

-----Major Damage-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/1/14/Tsushima-Major\_Damage.ogg/revision/latest?cb=20171117191057

いやだ・・・艦の後方がちゃんと付いてる?

Oh no... is my stern still properly attached?

-----Sunk-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/3/3d/Tsushima-Sunk.ogg/revision/latest?cb=20171117191146

これが・・・これが・・・沈むと言うこと・・・これが・・・暗くて・・・冷たい・・・何も・・・見える・・・

So, this is... this is... what they call 'sinking'? ...it's... dark... and cold... I can't... see anything...